

# БЕЛАРУС

PRICE 10 ¢

ЧАСАПІС БЕЛАРУСАУ У З. Г. А.

BYELARUS — WHITERUTHENIAN (BYELORUSSIAN) NEWSPAPER IN THE USA

10 ЦЭНТАУ

Год IV. № 3 (27)

7 Лютага 1953 г.

NEW YORK, N. Y., U. S. A.

February 7, 1953

Vol. IV. №2 (27)

## Чакаем апошняга працэсу

Прызнавацца да грахоў, спа-  
вядання зь іх — прыгожая рэч,  
якая зьяўляецца асноваю ма-  
ральнага дасканаленьня чалавека.  
Да гэтае споведзі заклікаюць  
блізу ўсе рэлігіі сьвету. Але кры-  
ху дзіўна выглядае, калі бальша-  
вікі, ведамыя атэісты і бязбо-  
жнікі карыстаюцца споведзяй,  
„пакаяньнем” у сваіх справах,  
што-раз прысьвячаюць ім су-  
цэльныя працэсы. І „каюцца” там  
ня простыя грэшныя людзі, а  
найчасейшыя самыя „галавары”,  
людзі, што ўзначальваюць най-  
важнейшыя савецкія ўрады ці  
навуковыя ўстановы. Кагадзё,  
напр. закончыўся зьезд вучоных  
эканамістых СССР. Гэта быў  
зьезд ня нейкіх там правінцы-  
яльных спэцыялістых, а зьезд  
Эканамічнага Інстытуту Акадэміі  
Навук СССР, які, бязумоўна, і  
ўдзень і ўначы глядзіць, каб яго-  
нія досьледы й выснавы ні на ва-  
ласок не разыходзіліся з „гені-  
яльнымі” тэорыямі найвялікшага  
„наўчонага” ўсіх часоў і народаў.  
Аднак, як выявілася, усе гэтыя  
вучоныя нагэтулікі мала „наву-  
чыліся”, што не патрапіць належ-  
на зразумець усю бязьмежную  
„глыбіню” свайго настаўніка —  
карыфэя ўсіх навукаў.

Бо вось, сам старшыня Інсты-  
туту, праф. К. В. Островітнянов  
пачаў зьезд гэткімі словамі:  
„Прызнаюся ў сваіх памылках...  
Шкадую... Шмат кніжок і арты-  
кулаў напісаў я на эканамічныя  
тэмы, але як галава Інстытуту  
асабліва зграшны, бо ў іх скрозь  
безліч памылкаў, якія прынесці  
ці малую шкоду нашай сацыя-  
лістычнай гаспадарцы... Гэтую  
безьліч сваіх памылак я ўцяміў  
адно пасля абвешчання гені-  
яльнае працы тав. Сталіна... Гэт-  
кія самыя, ці яшчэ большыя па-  
мылкі выявіліся ў працах усіх  
савецкіх эканамістых...”

Найвыдатнейшы савецкі эка-  
намісты, колькі раз ардэнаносцы,  
Варга, які ўжо ня раз „спавядаў-  
ся” з сваіх „грахоў”, „кецаца”  
таксама й цяпер, а нядаўна са-  
вецкія навукоўцы й літаратары  
„каяліся” перад Жданавым, пась-  
ля перад Вазнясенскім, сяньня  
„шкадуюць”, што тады „шкада-  
валі”, а заўтра будуць „каяцца”  
ў тым, да чаго цяпер прызнаюць.  
І канца іхнаму спавяданьню  
ня будзе, аж пакуль той ці іншы,  
а мо’ й добрая палова ўсіх на-  
вуковых працаўнікоў СССР не  
наложашь, наагул, галавою за  
свае грахі ці памылкі.

Дзе-ж прычына ўсіх гэтых пра-  
цэсаў і аб чым яны гавораць?  
Прычына, папершае, ў тым, што  
самы марксызм, які пакладзены  
у аснову савецкай „навукі” —  
ёсьць псеўданавука і кажная, па-  
будаваная на ім „праўда”, ясна,

### Чацьверты Кангрэс БАЗА

Згодна пастановы Галоўнае Управы  
Беларуска-Амэрыканскага Задзіночаныя  
у ЗША (БАЗА) ад 18-га студзеня 1953  
году, гадавы, 4-ты па ліку Кангрэс  
БАЗА, албудзецца ў Нью-Ёрку 28-га люта-  
га й 1-га сакавіка 1953 сёлефа. Бярэ-  
чы на ўвагу вялікую прастору расься-  
леньня нашае эміграцыі ў ЗША, працу  
дзеля заробку, цяжкасьці й высокія  
кошты даезду ды інш., — пастаноўлена,  
што й сёлетні Кангрэс будзе Кангрэсам  
ДЭЛЕГАЦІКІМ. Інструкцыі аб выбарах  
дэлегатаў разасланыя кіраўніком усіх  
Аддзелаў і Дэлегатураў БАЗА.

Апрача дэлегатаў, на Кангрэс запра-  
шаюцца і ўсе іншыя сябры БАЗА з права-  
ма дарадкага голасу. Запрашаюцца  
таксама і беларусы — не сябры БАЗА,  
як госяці.

Кангрэс адчыняецца 28-га лютага  
1953 г. роўна а 9-ай гадзіне раніцы ў  
зале пад Царквой Сьв. Тройцы, 345 Іст,  
4-ая вуліца, Нью-Ёрк.

Галоўная Управа БАЗА

ня вытрымлівае жыцьцёвае прак-  
тыкі. Падругое, вынікі гэтае „на-  
вукі” агульна ведамыя, навет са-  
мым „вучоным”: гэта бяда, го-  
лад, фізычная й духова являю.  
Але-ж камуністычная партыя, з  
„бацькам” на чале, да гэтага ні-  
колі ня прызнаецца й таму, калі  
гэтыя „гаспадары” бачаць, што  
іхныя нявольнікі пачынаюць кры-  
ху хвалявацца, яны адчыняюць  
„клапаны бяссьпэкі”, шукаюць і  
знаходзяць „вінаватых...” і па-  
чынаюцца працэсы „пакаяньня”  
ў памылках ды навуковых „гра-  
хох”, уплывах „гнілое заходняе  
навукі” й г. д.

Зусім інакш дзеіцца ў асярод-  
зьзях запраўдных навукоўцаў:  
калі тая ці іншая тэорыя не ад-  
павядае вымогам ці фактам  
жыцьця, яна звычайна адкідаец-  
ца, як фальшыва і усё. Нікога  
за гэта не караюць, ніхто з ні-  
чога не спавядаецца... Ведама, у  
таталітарнай савецкай краіне гэ-  
тага быць ня можа, бо гэта бы-  
ло-б канцом і таталітарызму й  
тырана. Для нас гэтыя працэсы  
„пакаяньня” цікавыя тым, што  
яны сьветчаць аб сучэльным бан-  
кроцтве марксызму, ды аб тым,  
што гаспадарка СССР перажывае  
новы цяжкі крызіс, што бяда й  
голад там скрозь павялічваец-  
ца, бо з удачай, ясна, ніхто „спа-  
вядання” й „шкадаваць” за іх  
ня будзе.

З іншага боку, гэтыя працэсы  
разьлічаныя й на яшчэ большае  
паманьненьне аўтарытэту „гені-  
яльнага”. Незразумела толькі,  
што гэткае нясьвіханнае маца-  
ваньне ягонага аўтарытэту ўсь-

цяж яшчэ патрэбнае. Сталін-жа  
ўжо даўно абвешчаны і „сонцам”  
і „геніям”, вышэй чаго сягнуць,  
запраўды, цяжка. Справа, аднак,  
ня ў гэтым, а ў тым, што ён усь-  
цяж гэтага патрабуе, каб адхі-  
ліць ад сябе вину за няўдачы й  
галечу на нутраным фронце і  
каб з яшчэ большым аўтарытэ-  
там брацца за новыя авантуры  
на вонкавым. Вайна ў Карэі ня  
скончаная, бо скончыць яе Са-  
веты ня хочучь. Наадварот, яна  
пашыраецца на Індокітай ды Ма-  
ляі. Магчымая й новая блякада  
Бэрліну. Новыя-ж камуністыч-  
ныя працэсы, накіраваныя суп-  
роць жыдоў, выразна сьветчаць,  
што Сталін узыходзіць на шлях  
Гітлера й ягонага зьвярынага  
расызму, на шлях новае сусьвет-  
нае разьні і што навет для гэт-  
кага „непамылнага генія”, як  
Сталін, патрэбная дзеля гэтага  
новая аўрэоля „непамылнасьці”.

Як-жа глядзіць дэмакратычны  
сьвет на гэтыя новыя „чыны”  
тырана? Агулам можна сказаць,  
што із нележным зразуменьнем.  
Вось, што сказаў нядаўна на гэ-  
тую тэму б. прэзыдэнт Труман у  
свайёй развітаньнай прамове: —  
„Цяпер вайна ня можа прынесь-  
ці нічога іншага, як толькі загубу  
сталінскага рэжыму й зьнішчэнь-  
не ягонае краіны”. Але цікава,  
што прэз. Труман усё яшчэ спад-  
зьяецца на зьмену курсу Крамяля  
або шляхам дзяржаўнага пера-  
вароту, або рэвалюцыі, або зра-  
ды аднаго з сатэлітаў. Пры на-  
яўнасьці ўсіх гэтых, так шматлі-  
кіх сяньня „пакаяньных” савецкіх  
працэсаў, — цяжка ўжо сказаць,

што гэтыя спадзяваньні цалкам  
нэрэальныя.

Але, каб яны сталіся запраўды  
і бясумлеўна рэальнымі, неаб-  
ходна паказаць нялюдзкаму „ге-  
нію” савецкае краіны, што ён на  
самай справе шмат у чым, і да  
таго-ж паважна, памыляецца й  
што ягона сонечная аўрэоля ні-  
што іншае, як брудная, крывава-  
чырвоная пляма. Здаецца, што  
новы прэзыдэнт ЗША ген. Ай-  
зэнгаўэр якраз гэткі намер мае й  
яго здзейсьніць. Ясна, што гэта  
быў-бы толькі пачатак новае амэ-  
рыканскае палітыкі і вялікім уда-  
рам па плянах крамлёўскага пад-  
пальшчыка сьвету. Неўзабаве, у  
сьлед павінны пайсьці іншыя пас-  
тановы і так аж да перамогі, аж  
пакуль адзіны вінавайдца ўсіх  
сяньняшніх няшчасцяў і працэ-  
саў ня будзе прымушаны „выспа-  
вядання”, „пакаяцца” перад сьве-  
там у усіх сваіх нязлычаных зла-  
чынствах на апошнім, і найві-  
лікшым, хіба, гэткім „працэсе”.

#### СССР

Пасля „пакаяннага” Зьезду вучоных  
эканамістых, журнал „Камуніст” ужо  
пайрашоў ад словаў „к делу”. Ён па-  
раіжае што ў Савецкім Саюзе яшчэ  
шмат „людзей з буржуазнымі звыча-  
мі й буржуазнай маральлю” навет сярод  
вучоных, што ўсё гэта „ворагі народу”  
і слугі „імперыялістых”, якіх неабходна  
знішчыць. Журнал ужо пачаў выяў-  
ляць гэтых „ворагаў”. Загадана таксама  
правесці гэткі самы „пакаяньны” зьезд  
і сярод румынскіх вучоных.

#### ПОЛЬША

У Кракаве адбыўся працэс супраць  
шэрагу каталіцкіх сьвятароў, названых  
„амэрыканскімі й ватыканскімі шпікамі”.  
Усе абвінавачаныя, як і трэба, „прызна-  
ліся” да віны. Два ксяндзы засуджаныя  
на смерць, адзін на вечную катаргу, а  
колькі на зьняволеньне ад 6 да 15 гадоў.

## Абарона Эўропы

Справа абароны Эўропы перад савец-  
кім нападам нарасталая паволі, але ня-  
сьвіханна блізу ад першага-ж дню па-  
сыла заканчэньня Другое Сьветнае Вай-  
ны. Два-ж гадзі таму, калі камуністыя  
напалі на Карэю, — палажэньне гэтае  
сталася запраўды небысьпечным. У тыя  
дні шмат каму здавалася, што ня сьня-  
ня-заўтра Масква паўторыць сваю ка-  
рэйскую спробу, але ўжо ня ў Азіі, а  
ў Эўропе.

З дапамогаю Канады, а галоўнае —  
ЗША, бальшыня заходня-эўрапейскіх  
краінаў палучылася ў абаронны хаўрус,  
ведамы пад назваю НЭЙТО. Першым  
кіраўніком гэтае арганізацыі быў, як  
ведама, сяньняшні прэзыдэнт ЗША ген.  
Айзэнгаўэр. За гадзі дзейнасьці НЭЙТО  
арганізацыя патрапіла палучыць абарон-  
ныя намаганьні знішчальных вайнона кра-  
інаў у запраўдны абаронны фронт ад  
Нарвэгіі на поўначы Эўропы, да Турэч-  
чыны на паўднёвым усходзе.

А намаганьні гэтыя былі запраўды  
вялікія. Даволі ўявіць сабе тысячы кіля-  
мэтраў прасторы навокал Масквы і ма-  
гчымасьці, якія мае Крэмль, каб накіра-  
ваць напад у месца, якое ён выбярэ і аб  
якім разьведная служба НЭЙТО давед-  
аецца адно на пару тыдняў перад напа-  
дам. Таму на ўсім гэтым вялізарным  
фронце трэба трымаць гатовыя вялікія  
арміі, якія маглі-б затрымаць першы на-  
пад і даць рэзэрвам магчымасьць пера-  
групавання.

Неабходнасьць утрымоўваньня вялікіх  
армій у ўсім іхным дарагім абсталя-  
ваньнем змушае zagrożаньня Саветамі  
краіны Эўропы да вялікага абцяжаны-  
ня сваіх бюджэтаў. Народныя-ж даходы  
скрозь паменшалі, дзякуючы разбурэнь-  
ням, прычыненым нядаўнаму вайнона.  
Зьнішчаныя ня толькі месцы, фабрыкі  
й матар’ялы, але й людзкія рэзэрвы. Ды  
й абаронная мараль эўрапейскіх народаў  
зьніжэла шмат у якіх краінах да хвараб-  
лівага ўзроўню.

Ня сьпяць і камуністычныя калёны,  
наадварот, яны намагаюцца падважыць  
і тую рэшту цыварознага глуду, разу-  
меньня патрэбы самаабароны, якія яш-  
чэ жывуць у сьведамасьці ахвяраў мі-  
нулае вайны.

Да вялікага гаспадарчага ціску на на-  
родныя гаспадаркі краінаў НЭЙТО, вы-  
кліканага патрэбаю азброеньня, да-  
чаюцца палітычныя непаразуменьні між  
народамі Эўропы, ды ўсыяж жывыя  
старыя суседзкія спрэчкі. Вось чаму,  
умовы НЭЙТО ішчэ й да сьняня не ра-  
тыфікаваныя заканадальнымі ўстановамі  
Нямеччыны й Францыі. Згодна з апош-  
німі весткамі, вычуваецца, што яшчэ  
шмат часу пройдзе, пакуль Бонн паго-  
дзіцца на улучэньне нямецкіх дывізіяў  
у агульна-эўрапейскую армію. Апошні  
габінэтны крызіс у Францыі таксама вы-  
кліканы французскай крытыкай гэтых у-  
моваў. Да-голячкі высоўваюць свае  
засьцярогі й жадаюць зьменаў. А гэтыя  
зьмены, у сваю чаргу выклікаюць кры-  
тыку супраціўнікаў і гэтак бясконца.  
А справа абароны — стаіць на месцы.

Каб яшчэ пагоршыць гэтае неясэлае  
палажэньне, камуністыя падтрымоўва-  
юць вайну ў Індокітай, ды выклікаюць  
непарадкі на Малаях. Да гэтае камуні-  
стычнае дзейнасьці далучаюцца, бясум-  
леву кіраваныя імі-ж, нацыяналістыч-  
ныя й вызвольныя рухі ў Афрыцы. Эгі-  
пэт напр. прымушае ангельцаў трымаць  
напагатове вялікія арміі дзеля абароны  
Суэцу, а Іран трымае й сваіх узьбя-  
рэжжаў ангельскі флёт, што пільнуе бля-  
каты Абадану. Францыя таксама трымае  
вялікую армію вонкі мэтраполіі. Ейныя  
страты ў Індокітай, асабліва у каманд-  
ным складзе, маюць вялікі ўплыў і на  
палітыку й на гаспадарчае жыцьцё кра-  
іны.

Як да сьняня, магутная капіталістыч-  
ная гаспадарка Захаду, а перадусім Амэ-  
рыка, без вялікіх цяжкасьцяў дапа-  
магае краінам НЭЙТО й не пакіне іх,  
пакуль яны на добрае ня стануць на соб-  
скія ногі. Але трэба спадзявацца, што  
ЗША будуць што-раз больш намага-  
цца перакінуць частку цяжару з амэ-  
рыканскіх плечаў і на краіны НЭЙТО.

На гэтае-ж патрэбная згода між імі,  
цісьнейшае палітычнае паразуменьне ды  
ўспраўненьне іхных народных гаспадар-  
каў. Гэта падчырквваецца сьняня і ўсёй  
палітыкай г. зв. „халоднага змаганьня”.  
З дзейнасьці Масквы відаць, што яна  
пакуль што пакладае большую надзею  
на гаспадарчы й маральна-палітычны  
ціск на Запад, чымся на зброю. Крэмль  
адно страшыць вайною й „дражніца”  
рознымі блякадамі Бэрліну, партызан-  
шчынай у Інданэзіі, на Малаях, ды су-  
тычкамі ў Карэі.

### За нацыянальную дысцыпліну

Нацыянальная сьведамасьць  
становіць няупынную рухаючую  
сілу кажнай грамады. Адно нацы-  
янальная сьведамасьць лепчэй,  
задзіночвае людзей, дае ім сілу  
для запраўднае творчае працы ў  
розных галінах чалавечае дзей-  
насьці, дае ім упэўненасьць у іх-  
най хадзе да вызначанай мэты.  
Нацыянальная сьведамасьць —  
гэта нацыянальнае сумленьне ча-  
лавека, якое кіруе ягонымі паво-  
дзінамі, у якіх і выяўляецца чысь-  
ціня гэтага сумленьня, нацыя-  
нальны самаабавязак ды нацыя-  
нальная дысцыпліна.

Мы далекія ад тае прымітыў-  
нае думкі, што задзіночанасьць  
грамады азначае або вядзе да аб-  
салютнае тожсамасьці, штампаванай  
аднолькавасьці паглядаў  
ўсяе грамады. Гэта азначала-б  
застой думкі, тыранію над чала-  
вечым духам, незаступным узро-  
рам чаго зьяўляецца бальшавізм.  
Адно разнастайнасьць паглядаў  
жывая й прынцыповая дыскусія  
нараджае тое, што называецца  
грамадзкаю думкаю ды што ста-  
новіць духовае аблічча ўсяе гра-  
мады.

Але згаданая духова свабода,  
„бездырэктыўнасьць” мусіць кан-  
тралявацца нацыянальным абавязкам  
і праз гэта ўжо адмаўля-  
ецца ўсялякае свавольства ды  
пустапас. Мы можам і мусім спра-  
чацца, але-ж гэта не азначае даз-  
волу на спэкуляцыю, на гандляр-  
ства, не санкцыянуе манаполіі.

На вялікі жаль, мы мусім пра-  
гэта гаварыць сьняня ў дачынен-  
ні да пэўнае групы нашае эмігра-  
цыі, дакладней кажучы, у дачы-  
неньні да лаасообных людзей, я-  
кія, шпурнуўшы на бок нацыя-  
нальную дысцыпліну, уносяць у  
эміграцыйнае асяродзьдзе разлад,  
недавер, падазронасьці, гэта зна-  
чыць робяць найвялікшыя зла-  
чын, бо мы гэтае патрабуем ад-  
дзіинства ды ўзаемнае павагі ў на-  
шых шэрагах.

Спрэчкі, што мелі-б быць  
прынцыповымі й патрэбнымі, з  
волі гэтых людзей ператвараюць-  
ца у падшэпты й нашэпты, навет  
запалохваньне. У гэтых умовах  
аргументацыю заступае крыклі-  
вае ўлюлюканьне. І як апошні ды  
найбольш „пэраканальны дыску-  
сыйны” сродак выпайзае наў-  
звыерх брудны данос. Для гэтых  
людзей няма ніякіх чалавечых  
нормаў паводзінаў. Эміграцыя  
зьявілася найлепшым асяродзь-  
зем для іхняй расьпэразанасьці.  
Гэтак кідаецца пад ногі навет  
звычайны чалавечы гонар і год-  
насьць. Найгорш тое, што усё гэ-  
та робіцца пад прыкрыцьцём на-  
цыянальнага сумленьня, з крыклі-  
вай апэляцыяй да нацыянальнае  
сьведамасьці, каб сьведама збэсь-  
ціць гэтую сьведамасьць.

Усялякае шумаваньне пачынае  
тварыць розныя трэцыя й два-  
ццаць трэцыя „сілы”, часта спэку-  
люючы на нясьведамасьці навет  
сумленных людзей. Гэтыя ама-  
тары апэляцыі аплёўваюць аб-  
салютна ўсе беларускія арганіза-  
цыі, якія маюць за сабой аж  
колькі гадоў працы, абмаўля-  
юць усё і ўсіх, нічога пазытыўна-  
га ня супроцьставячы таму, што  
робіцца, няхай навет ня зусім  
добра, ня ідэальна робіцца. Але-  
ж на гэта ніхто й не прэтэн-  
дуе. Наш агульны абавязак — да-  
сягнуць гэтага ідэальнага, калі  
яно наагул магчымае.

Крытыка, дыскусія — рэч  
больш чым патрэбная, бо бяз гэ-  
тага ня можа быць ніякага по-  
ступу наперад. Той, хто зацікаў-  
лены ў гэтым посьтупе, мусіць ад-  
но прывітаць кажнае жывое дыс-  
кусыйнае слова. Але дыскусія  
ператвараецца у сваю процілеж-  
насьць, калі яна ўжо загадзя мае  
характар зацягата адмаўленьня.  
Гэтак крытыка ператвараецца у  
крытыкства, у звычайную пош-  
ласьць.

(Канец на 2 бач.)

А. Гарыгяля.

## За національну дисципліну

У нас часамі твораць штучныя, нікому непатрэбныя й гату шкодных разыходжаньні, супярэчнасьці, антаганізмы навет там, дзе іх няма і ня можа быць. Ці не вадэвільным зьяўляецца факт, калі з аднаго не палітычнае беларускае арганізацыі выключваюць чалавека за тое, што ён адначасна належыць і да іншае, таксама не палітычнае арганізацыі. Што тут кіруе паводзінамі? Адно хіба баразёнкавыя інтарэсы славой Макрыны.

Гэта-ж сора, калі для „доказу“ свае праваты людзі хапаюцца за нядвузначны сродак, ківаючы пальцамі — мы ведаем, кім ён быў! Вось да чаго дакошчаюцца незапамінальныя ятамосьці, забываючыся навет на элементарную этыку. Няўжо праклён кону вісіць над нашымі людзьмі, калі праз дзясяткі гадоў да праз тысячы кіляметраў яны праносіць і захоўваюць у сваёй сьведомасьці ўдаваньне й злапамяць да тых, якія навет незалежна ад саміх сябе былі трапілі калісьці на іншы жыццёвы шлях? Кіруючыся нашым агульным дабром, мы мусім адно сказаць: апамятайцеся! Навет калі чалавек і быў „грэшнікам“, дык ці-ж ня можа ён стацца носьботам праўды? Мож, — і ў гэтым сьне чалавечага жыцьця. Тое, што ператварылі ў „натуральнае“ большавікі ў сябе, — успрымаецца як дзікае й пачварнае ў заходнім сьвеце. Няўжо мы яшчэ да гэтага не прывычаліся?!

Як ня сумна, але мы мусім сьцьдвердзіць, што ў нашых шэрагах няма нацыянальныя дысцыпліны, якая вымагае й пэўнага абавязку. Таму часамі ў ролі судзьзяў, носьбітаў нацыянальныя праваты выступаюць людзі, якія палец аб палец ня вытнуць для нацыянальныя справы, а тым ня менш забіраюць голас у розных заявах ад імя няіснуючых арганізацыяў. На гэтым іхная „дзейнасьць“ і канчаецца. Праз сваё гультайскае лежабоцтва яны не сьцягаюць, навет у часіны натхненьня, далей трох словаў: „трэба нешта рабіць“. Апэтыт да „дзейнасьці“ да іх прыходзіць адно тады, калі нешта выходзіць не на іхны густ.

Тандэтная палітыканства — найгоршы наш вораг. Часта ў нас спрачаюцца на ўроўні каласнай насыценнай газэты. Адно нацыянальная дысцыпліна й разумныя ўсёй велічы заданніаў, што стаіць перад эміграцый, — заздзіночныя ейныя сілы для высокай вызвольнай мэты. Нас заклікае прасяць заўтрашняга

**П. Вішнеўскі**

# Амэрыка й беларусы

(працяг)

ка зь їхніми расейськімі адпаведніками, — студыюм, якое дазваляла-б шмат судзіць аб духу й стылю жыцця расейскага народу, аб запраўдным твары тае „рускае душы”, якой часта прыпісваюцца якасці, што ня маюць нічога агульнага зь яе натурай, а часта якраз характэрныя беларускай душы. Паколькі гэтае параўнаньне ідзе выразна на расейскую іхнагарысь, студыюм такою зь іхнага боку ня можа зьявіцца, тым большая яго патрэба з нашага боку, ня толькі з увагі на нас самых, але, перш за ўсё, на амэрыканцаў, якія натуральным чынам ведаюць аб гэтым „схаваным” народзе ладне менш за нас.

Ня глядзячы на гэты недахоп, трэба шукаць адказу на вялікае пытанне: ці, змагаючыся адкрыта, шчыра й прынцыпова з расейскім шавінізмам і імперыялізмам, Амерыка аўтаматычна мусіць выклікаць ненавісьць да сябе і спантанічны адпор з боку расейскага народу? На наш пагляд — гэта зусім не абавязка так. Пэўне-ж, шмат будзе задежыць ад ужываных сродкаў, мэтадаў і канчальнае мэты барацьбы, калі прынцып, што расейскі народ будзе аб іх акуратна і свачасова паінфармаваны. Але гэта ня ўсё. Цікава, якім можа быць фактычнае настаўленне расейскага народу да таго-ж расейскага імперыялізму? Што расейскі народ ня ёсць аўтарам расейскага імперыялізму — трэба прыняць за пэўнае. Далей, калі-б на працягу ўсяе гісторыі жыццёвы ўзровень расейскага народу падымаўся прыблізна прапарцыянальна да тэрытарыяльнага росту расейскай імперыі, сыяньня гэта быў-бы найбагацейшы і найшчаслівейшы народ на зямлі. Усім нам вядома, што у запраўднасці ёсць якраз наадварот, ня глядзячы на ўсё „галавакружжэнні ад усплехаў“... — відаць, памяннуты працэс адбыўся ў адваротным кірунку, гэта значыць з прыростам тэрыторыі адносны ўзровень народнага дабрабыту падаў. Калі далей зважаць усе ахвяры, пакладзеныя расейскім народам у бясконцых войнах за белых і чырвонага цароў, выходзіць, што імперыялізм яму шчасна ня прынёс. Таму, адлаведнае паведзенае змаганне супроць таго-ж імперыялізму лягічна ня можа выклікаць негатывнае рэакцыі расейскага народу, калі ён будзе ведаць і разумець, хто, чаму і за што змагаецца.

Калі-ж гэнае змаганьне павес-ці выключна пад анты-бальша-віцкім лэзунгам, нямінуча папа-даем у прынцыповую блытаніну, няяснасьці і сумнівы ў здэфінія-ваньні аб'екту і мэты змаганьня. Мы ня цвёрдзім, што расейскі народ не пацярпеў ад бальшавіз-му, але кажам, што пацярпеў ён далёка менш за іншыя народы. Бясумлёна таксама, што дася-гненьнямі бальшавізму, якія-б яны ня былі, ён можа карыстац-ца больш, чым іншыя народы. Мала таго, мы цвёрдзім, што бальшавізм ня толькі прышоў да нас з Расеі, але што ў самым расейскім народзе і ягонаў псы-хіцы бальшавізм знайшоў даво-лі спрыяльную глебу да разьвіц-ця. У той час, як на захадзе (Бе-ларусь, Прыбалтыка) і на паўдні (Украіна, Каўказ і інш.) паную-чай формай валоданьня была сп-радэку прыватная ўласнасьць на зямлю, а промыслу — прыватнае прадпрыемства вольнага рамес-ніка ці прадпрыемцы, — у Расеі гэтакімі формамі былі адпаведна „общчына” і „арцель” — даволі прымітыўныя формы калектыв-нага валоданьня зямлёй і калек-

(працяг будзе)

тыўнага прадпрыемства. Такім чынам, напр., фэнамэн „кулак“ як багатага селяніна-хлебараба ёсць бюсумліна беларуска-украінскага паходжання. У Расеі ён мог быць толькі выняткавай зьявай (кулакі — міраеды), у той час як у нас большавікі называлі „кулаком“ кажнага працавітага й заможнага гаспадара. Таму ня дзіва, што сасланыя ў Сібір беларускія „кулакі“ амаль ня сустракалі там ссыльных расейскіх „кулаков“. Большавіцкая калектывістычная тэорыя й практыка прынеслі расейскай „общыне“ і „аршлі“ высокае ўдасканаленне іхніх адсталых мэтадаў працы, у той час як у нас і інш. „акраінных народаў“ яна значыла знішчэнне спрадвечнага ладу, асновага на прыватнай уласнасці, індывідуальнай ініцыятыве і вольнай дзейнасці.

Шмат больш можна было-б напісаць на гэту цікавую тэму, але, здаецца, дастаткова й гэтага, каб бачыць, што рэакцыя расейскага народу на антыбольшавіцкія лёзунгі можа далёка адбегчы ад тае, на якую разлічае Амерыканскі Камітэт. Змаганне адно з шырмай, за якой хаваецца злачыныя, ідзе дакладна па лініі яго жаданняў — яго яго зусім не дасягае. Гэта-ж і ёсць заданне і сэнс самое шырмы-шыльды.

(працяг будзе)

# Паважныя Зьмены

## Вонкавае палітыкі ЗША

Прэзідэнт Айсэнгаўэр, галава наймацнейшае дэмакратычнае дзяржавы свету — ЗША, меў 2-га лютага прамову ў Кангрэсе, у якой вывяў праграму свае вонкавае і нутранае палітыкі. З вялікім напружаннем чакаў на яе ня толькі дэмакратычны, але і дыктатарскі, камуністычны свет.

Як і трэба было спадзявацца, Айзенгаўэр заявіў Кангрэсу, што даў распардажэнне сёмай эскадры амэрыканскага флэту, якая пільнавала Фармозы, зьнічэць з „абаронай - камуністычнага Кітаю“. Бо, як далей матываваў Прэзыдэнт гэтае сваё распардажэнне, палажэнне было запраўды дзіўное: амэрыканскі флёт бараніў кітайскіх камуністых, якія забіваюць жаўнераў ЗН у Карэі. Больш таго, яны маглі гэта рабіць толькі дзякуючы блякадзе Фармозы. Дзеля гэтага, сёмай эскадра й атрымала загад — ня быць больш абаронным валам для камуністычнага Кітаю. Гэты акт, — як заявіў Прэзыдэнт, — ня мае ніякіх агрэсіўных намераў з боку ЗША, але апошнія не

забавязаныя бараніць нацыю,  
якая вядзе супраць іх вайну ў Ка-  
рэі. Карыстаючыся гэтым аб-  
ронным валам амэрыканскага  
флёту, камуністычны Кітай ня-  
волькі правёў сваю інвазію ў Ка-  
рэі, але й адкінуў прапанову 53-х  
дзяржаваў ЗН аб замірэнні, з  
індыянскай прапановаю ўлучна.

Гэткім чынам на Далёкім Усходзе паўстае зусім новае паляжэнне. Нацыяналістычны Кітай і Чан-Кай-шы атрымалі магчымаць дзеіць. Можна спадзявацца, што для камуністычнага Кітаю паўстане неўзабаве другі фронт і то фронт вельмі паважны, прыймаючы пад увагу паўмільёнавую армію Чан-Кай-шы ды наяўнасьць партызанскага руху, асабліва ў паўдзённым Кітаі.

У сувязі з гэтай пастановаю прэз. Айзэнгаўэра, карэйскі па-сол у ЗША — др. Ю-Чан-Ян заявіў, што калі кітайскія нацыяналістыя правядуць шэраг высадкаў на кантынент, мільёны кітайцаў паўстануць на дапамогу ім супраць тыранаў. Так ці інакш, Канец на 4-й бал.

Канец на 4-йй бал.

# Баяздольнасьць Савецкай Арміі

У зв'язі із што-раз більшим ускладненням палітичного па-  
жаєння у сьведє й реальный  
магчымастьей выбуху вайны між  
дэмакратычным сьветам і савец-  
кім таталітарызмам, можа на ча-  
се будучь гэтыя колькі заувагаў  
аб баяздольнасьці савецкай арміі,  
напісаныя на падставе асабістых  
назіраньняў і выснаваў.

Перш за усе, трэба усьведа-  
міць, што савецкая армія — гэ-  
та тая-ж самая расейская армія  
з часоў царызму, з усімі ейнымі  
добрымі ды благімі характарны-  
мі рысамі.

Расейскай арміі заўсёды бы-  
ла сваёй нявызначанай фізічнай  
вытрымаласць жаўнера пачына-  
ючай нявытрымаласцяй у зма-  
ганні, здабыванне перавагі над  
ворагам вылізарнай людскоў ма-  
сай і мала дакладная і спраўная  
арганізацыя штабаў. Як у пер-  
шую, гэтак і ў другую сусвет-  
ныя войны расейская армія, усе-  
роўна ці царская, ці савецкая, ня  
выказалася ні добрым тэхніч-  
ным абзбраеннем, ні новымі  
стратэгічнымі канцэпцыямі. Каб  
павясяць гэта досыць прыгада-  
ць характэрныя для расейскай  
арміі моманты, — адзін з пер-  
шай сусветнай вайны, і адзін —  
з другой:

У жніўні 1914 году, неўзабаве пасля абвешчання Расеяй вайны Нямеччыне, дзве расейскія арміі атрымалі ад галоўнага камандвання загад заняць усходнюю Прусію. Адна з арміяў, пад камандай ген. Самсонава, пайшла

на Прусію ад паўдня, а другая, пад камандай ген. Рэнэнкамфа — ад усходу. Абедзве арміі выконвалі канцэнтрацыйны рух на Кэнігсберг. Пад іхным націскам, нямецкія засланавыя войскі, шмат меншыя за іх колькасца, пачалі плянава, у баёх, адступаць на захад. Каб ратаваць палажэнне Прусіі нямецкае галоўнае камандванне зняло з заходняга фронту адну аперацыйную групу і перакінула яе на ўсход. Гэтая аперацыйная група й войска, што адступала пад ціскам расейскага, палучалася пад камандай ген. Гіндэнбурга й ягонага начальніка штабу ген. Людэндорфа, пelayшла ў канцы верасня ў контр-наступ. На працягу блізу двух тыдзень армія ген. Самсонава была цалкам знішчана. Разгром быў гэткі, што ад вялізарнае войскавое адзінкі застаўся ўсёзабаве жывы і на волі толькі сам ген. Самсонаў з сваімі

д'ютаман. Ратуючи свой гонар, н застреліўся недзе ў ялясах Пруі. Ген. Рэнэнкафу ўдалося выеьці з Прусіі невялікую групу дабяткаў. Гэткім чынам, дзьве расейскія арміі былі ў вельмі каткім часе цалкам разьбітыя, ры чым быў сьцьверджаны факт асавага пераходу расейскіх жанераў у палон.

22-га чыравеня 1941 году нямецкая армія ўжо ў новай, нацысцкай форме, пад камандваннем амага Гітлера ўдарыла на шыю фронтэ на расейскую армію. гэтаксама ў новай, савецкай форме, пад камандваннем амага Сталіна ўдарыла на шыю фронтэ на нямецкую армію.

кай форме. Треба зацемиць, што, рухтуючыся да вайны з Нямецкай, Савецкай Саюз сканцэнтравашы быў ламіж Дняпром і Бугам, як на выпадавай базе супраць нямецкае арміі, вялізарную колькасць войска. Ня глядзячы на гэтую падрыхтоўку, разгром савецкае арміі быў прост фантастычны. Сярод савецкіх жаўнераў успыхнула паніка. Пачаўся масавы пераход чырвоных байцоў у палон, або панічныя ўцёкі. Рэшта жаўнераў, якія ня мелі нагоды здацца ў палон, або не ўхапілі ўцячы, рассыпаліся па лясах Беларусі. На працягу якіх небудзь трох месяцаў нямецкая армія зайшла блізу да Масквы, дзе й затрымалася, перапынёная ў маршы наперад жорсткімі маразамі і неспадзявана выпавшым вялікім сьнегам, а паўдзённая частка апынулася й яшчэ далей, аж над Донам. Бяручы на ўвагу пэважальную масу савецкае арміі, вялізарныя расейскія прасторы й бездарожжа, — пераможны марш нямецкае арміі на ўсход быў запараўды вялікім асягненнем і наадваў гістарычныя паходы Аляксандра Македонскага.

З приведених вище двох прикладів виразна відмінність у значенні ідентично побудованих речень української і російської мов. Як у першому, так і в другому випадку, в українській мові виражена більша маса інформації, ніж в російській. Це пов'язано з тим, що в українській мові виражені всі три компоненти інформації: предмет, дія і об'єкт дії, а в російській мові виражені лише два з них. Це означає, що в українській мові виражена більша маса інформації, ніж в російській. Це означає, що в українській мові виражені всі три компоненти інформації: предмет, дія і об'єкт дії, а в російській мові виражені лише два з них.

джаны масавы пераход жаўне-  
раў у варожы палон, вельмі бла-  
гое, нескардынаванае дзеянне  
штабаў ды няздольнасць кама-  
ндзіраў усіх ступеняў апанаваць  
жаўнерскую масу.

Аднак, не заўсёды тэхнічная сп. раўнасьць перамагае. Вялікі ўплыў маюць на перамогу й іншыя дзейнікі, якія ня маюць із тэхнікай нічога агульнага.

Для прикладу, прасочым ко-  
ратка прабег хатняе вайны ў Ра-  
сеі пасля кастрычніцкай рэвалю-  
цыі. Расея была тады падзялі-  
лася на два варожыя лагеры. Ад-  
зін чырвоны, пад правадырствам  
камуністычных партыі, што за-  
хапіла ўладу ў свае рукі, і другі  
белы, пад правадырствам цар-  
скага генералаў, якія намагаліся  
адабраць гэтую ўладу ў камуні-  
стых. Паміж чырвоным і белым  
табарамі завязалася вельмі за-  
цятая вайна, якая цягнулася аж  
пяць год. Тэхнічная перавага бы-  
ла на баку белых. Гэтая армія ар-  
ганізавалася на ўскраінах Расеі  
на паўдні, паўначы, паўночным  
захадзе і ў Сібіры і мелі праз гэта  
магчымасць беспасярэдняе  
лучнасці з рэштаю свету. Кары-  
стаючы з гэтага, некаторыя  
заходнія дзяржавы дасылалі  
белым арміям зброю, вопратку, хар-  
чы. У белых арміях апynuўся  
цвет афіцэрства царскае арміі і  
яны мелі шмат выдатных каман-  
дзіраў усіх ступеняў. У гэты час  
большавікі былі гаспадарча вельмі  
слабыя з прычыны блякады,  
ня мелі ні належнае зброі, ні воп-  
раткі, ні хлеба. Не ставала і кам-  
анднага складу. Але ня глядзячы  
на гэта, чырвоная армія пе-

рамагла. З гэтага можна зрабіць непамылковы выснаў, што перамогу вырашае ня толькі тэхнічная перавага, але й нешта іншае, чаго баялі арміі ня мелі. Правдзныя антыбольшавіцкага руху не маглі даць масам ідэю, за якую варта было-б змагацца й паміраць. Лёзунг, кіданы белямі генэраламі, як „адзіная непадзельная Расея”, „аднаўленьне дому Раманавых” і інш. не маглі захапіць масаў. Беляны генэралы ня былі падрыхтаваныя да гэй адказнай ролі, якую ўсклала на іхныя плечы гісторыя. Узгадаваныя на традыцыях царскага афіцэрства, яны зусім не разумелі духу часу, у якім яны жылі, былі палітычнымі невукамі і не маглі ня быць пабытымі ў змаганні.

Бальшавіцкія правалары, наадварот, дасканала разумелі псыхалогію масаў. Яны кідалі ў народныя масы зырккія лезунгі, якія „самаазначэнне ўсіх народаў”, „улада — народу”, „зямля — сялянам, фабрыкі — працоўным” і „г. п. Беляя арміі былі пабітыя чырвонымі ня зброяй, але прапалендай. Праўда, народ быў пазьмей бяссорамна ашукан камуністычнымі правадзірамі, але ў той час прадугледзець гэта ніхто ня мог і камуністычныя лезунгі зрабілі сваё. Прынадная абяцанка „адзінай непадзельнай Радзі” ня вытрымала канкурэнцыі з простым і разумным клічам „самаазначэнне народаў”.

(працяг будзе)

**Ф. Кушэль**



# Прафэсар Пётра Бузук

Асоба праф. Пётры Бузук, ягоная навуковая дзейнасць, ягоны трагічны лёс, — усё гэта, бяспасумедна, зацікавіць ня толькі нашых навукоўцаў, але й усё беларускае грамадства, тым больш, што праф. Бузук пакінуў па сабе вялікую навуковую спадчыну, запраўдны скарб у беларускай мовазнаўчай навуцы, ды і загінуў разам з лепшымі сынамі нашае бацькаўшчыны толькі таму, што адважыўся вольна, не кіруючыся „генэральнай лінійай партыі“ працаваць на дабро Беларусі.

Калі не мыляюся, праф. Бузук быў запрошаны на працу ў Беларускі Дзяржаўны Універсітэт у канцы 1925 ці ў пачатках 1926 году. Да гэтага, ён быў дацэнтам аднаго з Адзёкіх Інстытутаў. Было ведама, што гэта матады навуковы-лінгвісты, які ўжо шмат зрабіў у галіне ўкраінскае моваведы.

Па прыездзе ў Менск, праф. Бузук пачаў працаваць ня толькі ў Універсітэце, але абмяў таксама кіраўніцтва мовазнаўна даследчаю працаю ў Інстытуце Беларускае Культуры. У Універсітэце ён чытаў лекцыі па „Параўнальнай граматыцы славянскіх моваў“, „Дыялекталёгіі“ і інш. для студэнтаў-лінгвістаў. Чытаў ён лекцыі прыгожай беларускай мовай. Аднак, трэба адзначыць, што лекцыі ягоныя ня вельмі захаплялі студэнтаў. Можна віною гэтаму была тема лекцыяў, можа крыху сам лектар, а можа й студэнты, якія ў большыні захапляліся адно літаратурай. Затое сам лектар, праф. Бузук, выклікаў шмат гутаркаў і вялікае зацікаўленне студэнтаў. Гаварылі, што ягоная маці была мадаванкай, а бацька — беларусом і, навет, што Бузук мае сваякоў па бацьку ў Бабруйшчыне. Ці было так запраўды — я ня ведаю.

Цікавасць да сябе й гутаркі выклікаў праф. Бузук і сваім даволі арыгінальным шлюбам. Хутка пасля прыезду ў Менск, ён неак апынуўся ў гасцях у хаце аднае працаўніцы 1-га Беларускага Дзяржаўнага Тэатру. Гасцей было шмат. Гэта быў усё шумны й вясёлы тэатральны народ. Бузук, які быў вельмі гутарлівым, чуўся ня менш вясёла за рэшту гасцей. Але неўзабаве ён сцішмўся. Праз акно пакою ён пабачыў на ганку дзіўчынку, што гуляла з кацянём, ня ведаючы, што за ёй назіраюць. Ёйная прыгажосць, і грацыя так захапілі ўражлівага Бузук, што ён не хацеў адыйсці ад вакна, навет калі гаспадыня прыйшла — кіцаць гасцей да стала. Выявілася, што зграбная дзіўчынка з кацянём — малодшая 16-ціхгадовая сястра гаспадыні. Яе паклікалі да гасцей, пазнаёмілі з Бузуком і пасадзілі побач. Нехта пачаў іх жартам сватаць. Праз колькі тыдняў яны пажаніліся.

Праф. Бузук прыехаў на Беларусь у стаўную пару назвычайнага ўздыму творчых сілаў беларускага народу. Бальшавізм, накіданы гвалтам, ня меў зусім прыхільнікаў сярод беларусаў. Прадстаўнікі бальшавіцкай улады у вялікай

большыні былі чужынцамі, якія ня ведалі ні жыцця, ні патрэбаў беларускага народу. Панавалі ў тую пару й сярод беларускага народу й сярод інтэлігенцыі нацыянал-дэмакратычныя ідэі, якія мелі на Беларусі глыбокія гісторычныя традыцыі. Шмат хто, навет, верыў, што існуе магчымасць пераросту нацыянал-дэмакратызму над камунізмам. Беларускае культурныя працаўнікі, волю лёсу раскідання тады па ўсім свеце, сцягваліся на бацькаўшчыну. Нашыя навукоўцы й мастакі не шкадавалі сілаў і кжны з радасцю аддаваў плады свайго творчага генія на дабро адроджанай краіны. Адна па адцэй паўставалі й расьлі беларускія высокія школы. Побач зь іншымі культурна-асветнымі ўстановамі вырас у вышэйшую навуковую установу й Інстытут Беларускае Культуры. Моваведамі ІНБК-ту, дзе працаваў і праф. Бузук, за параўнальна кароткі час, было зроблена вельмі шмат. У 1926 годзе ў іх паўстала думка склікаць Акадэмічную Канфэрэнцыю па рэформе беларускага правапісу. Ім хацелася, прарабіць гэткую працу ў галіне беларускай моваведы, каб яна стала набыткам усёго славянскага свету, каб у выніку гэтай працы і сама беларуская мова па праву заняла між іншых славянскіх моваў належнае ёй пачэснае месца.

14-га лістапада 1926 году Акадэмічная Канфэрэнцыя была скліканая. На яе былі запрошаныя й прыехалі ня толькі прадстаўнікі ўкраінскае й расейскае мовазнаўнае навукі, але й моваведы-славистыя з Польшчы, Нямеччыны, Летувы й Ляцьвіі. Былі сярод гасцей і нашыя культурныя дзеячы з эміграцыі: Ластоўскі, Езавітаў, Жылка й інш. Тыя ж, што хоць і былі запрошаныя, але не маглі прыехаць, — прыслалі Канфэрэнцыі свае прывітаньні й заўвагі што да беларускага правапісу й абяцалла. Былі лісты з заўвагамі ад прафэсараў Адольфа Чорнага й Ляцкага (Чэхаславацкіна), праф. Сьвянціцкага й Бадуэна-дэ-Куртэнэ (Польшча), акад. Ляпунова (РСФСР), праф. Цімчанка й А. Курьлы (Украіна), ды інш.

У Канфэрэнцыі прынялі ўдзел блізу ўсе выдатнейшыя славистыя. Гэта надавала ёй агульна-славистычны характар. Кажны беларус разумеў, што гэта „Першае сьвята беларускае навуковае думкі“ (як назваў канфэрэнцыю у сваёй прамове паэт Ул. Жылка) і кажны гаварыўся й цешыўся з гэтага.

У прыгожа прыбранай беларускімі нацыянальнымі сьцягамі залі (патрэт Леціна быў зняты са сьцяны Я. Лёсікам і вынесены з залі „каб не абражаць пачуцьці замежных гасцей“), 14-га лістапада, праф. Ігнатаўскі адчыніў Канфэрэнцыю. Ні прывітальных тэлеграмаў да бальшавіцкіх „правадыроў“, ні няшчырых „падзякаў“ ня было... Госьці віталі адно беларускую навуку, беларускі народ. Заля была перапоўненая. Тут можна было пабачыць красу і ўсёе

беларускае навукі й беларускага мастацтва: праф. Ігнатаўскага, Язэпа Лёсіка, А. Цьвікевіча, паэтаў Дубоўку й Жылку, братоў Гарэцкіх, С. Некрашэвіча, Ластоўскага й шмат іншых, якія ўсе пазней без пары загінулі. Быў на Канфэрэнцыі і праф. Бузук, як адна з найбольш дзейных ейных асобаў. Ягоны даклад „Беларуская мова сярод іншых славянскіх моваў“ выклікаў вялікае зацікаўленне. Параўноўваючы факты, якія наблікаюць беларускую мову да іншых славянскіх моваў, ён адкінуў тэорыю радаводнага дрэва і, карыстаючыся тэорыяй хваляў, давеў самастойнасьць беларускае мовы. У сваім дакладзе, ён, між іншага, сказаў: „Некаторыя славистыя, скіраваўшы увагу на цэнтральнае палажэньне славацкай мовы сярод трох іншых славянскіх моваў, падкрэсьлівалі яе цікавасьць, якая зья-

ўляецца вынікам гэтага цэнтральнага становішча ўспомненай мовы. Але бясспрэчна, каб для гэтых мовазнаўцаў беларуская мова ня была „неречнем аднаго рускаго языка“ яны тое самае павінны былі-б сказаць і адносна НАШАЙ мовы (падчыркнана аўтарам), якая знаходзіцца паміж польскай, украінскай і дзвумі падмовамі расейскае мовы“... („Матар’ялы Акадэмічнае Канфэрэнцыі па рэформе бел. правапісу й азбукі“ Менск 1927 г., стар. 5).

Тады нікога ня задзівіла, што праф. Бузук, гаворачы аб беларускай мове, ужыў слова „нашая“, бо ён, як і ўсе беларусы, адчуваў сябе гаспадаром на Канфэрэнцыі. Ён разам з усімі даводзіў навукова, якую багатую культурную спадчыну мае Беларусь, і як шмат можа зрабіць народ, калі аддана працуе на дабро й адраджэньне свае Бецькаўшчыны.

(канец будзе).

А. Саковіч.

## ХАРАСТВО БЕЛАРУСІ.



Лясное возера.

### УСЕБЕЛАРУСКІ АРХІВ

Урад Беларускага Інстытуту Навукі й Мастацтва, выконваючы даручэньне Агульнага Зьезду з 14-га сьнежня 1952 году, прыступіў да арганізацыі **УСЕБЕЛАРУСКАГА АРХІВУ**. Архіў будзе мець тры галоўныя аддзелы: архіўны, музэйны й бібліятэчны.

У архіў ужо ахвяравана шмат каштоўных памяткаў і экспанатаў, а таксама прыабыцаны цэлы шэраг экспанатаў на ўмовах перахаваньня (дэпазыту).

Арганізацыя архіву сталася маічымай пасля таго, як пад архіў было бясplatна аддадзенае адпаведнае памешканьне архіварам БІН і М сп. М. Паньковым.

У справе збору матар’ялаў у архіў будзе неўзабаве выданы асобны заклік-паведамленьне.

У ўсіх справах, што датычаць арганізацыі Усебеларускага Архіву просім зьвяртацца да архівара БІН і М сп. М. Панькова над адрасам:

**56-49, 59 Road, Maspeth 78, L. I., N. Y.**

М. Мозыр.

## »Даугая рука дыктатара«

(канец)

### 9. Ахвяра і забойца.

Аднак, у сваёй хаце Троцкі не шкадаваў сабе прыемнасцяў, жыў шырока, як ён любіў. Гаспадарка вялася у Троцкага папанску, гатаваліся дарагія й разнастайныя стравы, шмат грошы выдавалася на вопратку й блізню з найдаражэйшых модных фірмаў.

Каб мець якую разрыўку, Троцкі пачаў гадаваць курэй, карміў іх з рукі, навыпісваў навет цэлую бібліятэку кніжак па кураводству. Словам, — зажыў як багаты абшарнік-пан.

І вечарамі як да запраўднага пана, да яго пачаў хадзіць навет у госьці, каб пагуляць у шахматы, мясцовы каталіцкі сьвятар.

Але дарма, што ўсё гэта, Троцкаму ня было чаго рабіць і ён нудзіўся, сумаваў, адчуваў сябе стомленым, нездаровым. Навокал усе яго называлі „Старым“ і цешыліся, калі ён нарэшце клаўся ў ложа.

— „Стары спаў сянныя даўжэй, чымся ўчора“, із задаваленьнем гаварыла служба.

Ды й сам Троцкі часта заўважаў:

— „Я не пабачу новае рэвалюцый, гэта справа новага пакаленьня. Цяпер ня тое, што было. Мы старыя. У нас ужо няма энэргіі маладосці. Робішся невясёлым, старэеш“...

Вельмі дзіўна, што гэтакі ра-

зумны, спрытны, прадбачлівы й асыцірожны чалавек, як Троцкі, які сам злавіў ці мала ахвяраў у сваё павучыньне, — трапіў як малое неразумнае дзіцяне ў настаўленую Сталіным пастку. Сталася ж гэта зусім проста.

Джэксан-Марнар, як ўжо прыгадвалася, пазнаёміўся з Троцкім праз сваю нарачоную Сьylvію, — сястру колішняе сакратаркі Троцкага. Марнар выдаваў сябе за адданага трацкістага, аднадумца і вялікага прыхільніка Троцкага. На працягу вельмі кароткага часу, Джэксан-Марнар стаўся ў Троцкіх сваім чалавекам, найінтымнейшым „сябрам дому“, запраўды блізкім, „сваім“, у сям’і. Троцкі быў шчыра перакананы, што Джэксан-Марнар яго „абагаўляе“. Аднак, у здольнасці Джэксана-Марнара, як палітычнага працаўніка й журналістага, Троцкі вельмі сумляваўся і стаўся да іх, навет, з некатораю пагардаю. Але была адна рэч, што, памінаючы „захапленне“ Марнара трацкізмам, прыцягвала да яго Троцкага — тое, што Джэксан-Марнар меў грошы й з ахвотаю пазычаў іх Троцкаму. А Троцкі ў тыя часы наблікаўся да матар’яльнае катастрофы. Кошты ўтрыманьне дому, службы, варты й г. д. былі вялізарныя, апрача таго Троцкі мусіў дапамагаць і трацкісцкім арганізацыям. Усё гэта складала немагчымыя да пакрыцця выдаткі. Між

тым, грошы, якія Троцкі зарабляў вылучна сваёю літаратурнай працай, усьцяж таялі, прапановы напісаць артыкул у той ці іншы часопіс надыходзілі усё радзей, бо, з цягам часу, зацікаўленасьць і Троцкім, і ягонымі працамі меншала. Апрача таго, на „заказчыкаў“-выдаўцаў ціснулі агенты Масквы, страшачы іх рознымі рэпрэсіямі. У рэшце рэштаў Троцкаму давялося прадаць, і навет вельмі танна, свой найбольшы „скарб“, з якім ён ніяк ня мог наважыцца разьвітацца — свой архіў (купіў яго Гарвардскі Універсітэт). Ясна, што шчодрыя пазыкі Джэксана-Марнара выручалі Троцкага зь бяды й ён быў прымусаны што-раз часьцей паўтараць іх. Цікавае гэта й тое, што Троцкі запраўды чамусьці сьлепа верыў словам Джэксана-Марнара, які тлумачыў сваё добрае грашовае палажэньне працаю ў аднаго амэрыканскага міліянера, які меў, быццам, звыш 60 мільёнаў капіталу. Адным словам, перад Троцкім стаяла дылема: або сьброўства з Джэксанам-Марнарам, або банкруцтва й катастрофа.

### 10. Першая спроба.

Улетку 1940 году няведамая банда ў складзе дваццаціх чалавек, пераапрааненых у сінія мундэры мэксыйскае паліцыі, уварвалася ў сьлябіу Троцкага, абкружыла ягоную хату й пачала страляць у вокны з кулямэтаў.

Абстраляны быў і пакой, дзе быў Троцкі. Але гэты не разгубіўся, кінуўся адразу на падлогу і захаваў, дзякуючы гэтаму, жыцьцё. Тымчасам, у сьлябіе Троцкага узьнялася паніка. Баючыся быць захопленымі, бандыты неўзабаве ўцяклі. Яны забралі із сабою тагачаснага сакратара Троцкага — 26-ціхгадовага Гарта, вывезьлі яго на суседнюю дачу й там забілі.

Троцкі доўга быў узбураны гэтым нападам і часта расказваў аб ім Джэксан-Марнару, падкрэсьляючы, што ягонае (Троцкага) жыцьцё увесь час знаходзіцца ў небясьпецы і што ён кажнае часіны чакае на помсту Сталіна. Гаворачы гэта, Троцкі ня меў нат’ ценя падозраньня што да запраўдных абставінаў гэтага замыху. Пасля ўжо выявілася, што кірвала нападам мэксыйская камуністычная партыя, а на чале банды стаў якраз...сам Джэксан-Марнар.

Ды й на самай справе, як магла уварвацца банда, хаця-б і з 20 чалавек, у абзброеную цывярдую із сталевымі дзвёвьярма й ваканьніцамі, байніцамі, кулямётамі й шматлікаю вартай? Гэта была рэч зусім немагчымая. І думка тых, што былі пакліканыя да вырашэньня гэтае загадкі зусім лягічна прывяла да Джэксана-Марнара, які, як даведаліся пазней, падыйшоў, схаваўшы ў кустох сваю банду, да брамы і яму, як свайму чалавеку, адчыніў дзвёверы сам сакратар Троцкага Гарт, які добра знаў Джэксана-Марнара й запліў за гэта жыцьцём. За „правадыром“ ужо зусім лёгка праз браму уварвалася і ўся банда.

## ДЗЕНЬ ЛІНКОЛЬНА

12-га лютага ўся Амэрыка сьвяткуе Дзень Абрагама Лінкальна, — чалавека, які скончыў з нявольніцтвам і абвесьціў роўныя правы для ўсіх жыхароў гэтае маладое тады краіны. Сталася гэта хутка пасля выбараў Лінкальна на прэзыдэнта ЗША (16-га па чарзе) у 1860 годзе. У гэтым годзе краіне пагражаў запраўдны распад. 11 паўдзённых штатаў, не пагаджаючыся з рэштаю якраз у справе нявольніцтва, утварылі г. зв. Канфэдэрацыю. І калі ўвесну 1861 году паміж паўднём і поўначай успыхнула вайна, — усё намаганьні новага прэзыдэнта былі накіраваныя на задзіночаньне пасвараных. Гэта яму ўдалося й імя Абрагама Лінкальна назаўсёды было зьвязанае ня толькі з забаронаю нявольніцтва, але й з захаваньнем адзінства Амэрыканскае краіны.

Лінкальн быў чалавекам крыштальнае чысьціны, сьціплым, але вялікім у сваёй прасьціні й адданасьці найвышэйшым ідэалам. Ён ня толькі падтрымліваў першы і адзін з галоўных пунктаў амэрыканскае Канстытуцыі, што „ўсе людзі створаныя роўнымі“, але й шыра ў гэта верыў.

Шлях, які прывёў Лінкальна да найвышэйшага ўраду прэзыдэнта ЗША быў даўгі і нялёгкі. Ён быў і хлебаробам, і матросам, і лесарубам, і наглядчыкам, і дробным урадаўцам і паштаром у маленечкім паштовым уралдзе. Ня дзіва, што ён шмат чаму навучыўся ня толькі з кніжок, але і ад жыцця, ды пакахаў свабоду. Ён кахаў і людзей. Ён верыў ім і тады, калі зарабляў разам з імі на кавалак хлеба цяжкой працай, і тады, калі стаў на чале дзяржавы. Таму амэрыканскі народ, аддаючы належнае зразуменьне ягоным заслугам перад краінай, кахае яго больш і цяплей, чымся ўсіх іншых, можа зырчэйшых навет, амэрыканскіх герояў.

### 11. Забойства Троцкага.

Якія тры месяцы пасля першага нападу, а 5 гадз. папаўдні да Троцкага прыехаў Джэксан-Марнар. Гэта было зусім звычайнае здарэньне. Ад раньня зырка сьвяціла сонца, але на руцэ ў Джэксана-Марнара вісеў дажджавы плашч, які ён упарта трымаў і гутарычы ўжо з гаспадарамі. Аднак, ніхто тады на гэта не зьвярнуў увагі. Свае адведзіны госьць вытлумачыў тым, што назаўтрае ён, быццам, едзе з нарачоной Сьylvіяй у Нью-Ёрк і хацеў бы паказаць перад гэтым Троцкаму свой артыкул, напісаны на тэму г. зв. расейскага пытаньня й які ён, нібы, перарабіў згодна із заўвагамі Троцкага. Троцкі, неахвотна, праўда, але вёгліва згладзіўся яшчэ раз пераглянуць артыкул Марнара й папрасіў яго ў свой кабінэт. Джэксан-Марнар, як было відаць, хвалюваўся... Зьвяртаючыся да жонкі Троцкага, ён папрасіў у яе шклянку вады:

— „У горле высыхла“.

Жонка Троцкага запрапанавала:

— „Можа гарбаты? Мы толькі што пілі і яна яшчэ гарачая“.

Джэксан-Марнар пасьпяшыўся адмовіцца:

— „Не, не, толькі вады, калі ласка“.

Выпіўшы вады, Джэксан-Марнар пайшоў за Троцкім у кабінэт.

Жонка Троцкага тады яшчэ падзівілася нэрвоваму стану Джэксана-Марнара й таму, што ён, гаворачы із ёй, выразна думаў аб нечым іншым. Неўзабаве з кабінэту пачуліся распачыныя, жудасныя крыкі Троцкага.

(Працяг будзе).



# Беларускія попрадкі

Зімовыя месяцы на Беларусі, калі палі й нівы адпачываюць пад белаю сьнежнаю посьцілкай — час адпачынку для беларускага селяніна-гаспадара. Праўда, працы каля хаты, на дварэ, у хлявах усё-ж хапае, ня лічачы выездаў у лес на дровы, але гэта не „Пятроўкі“, калі даводзіцца ад цямна да цямна працаваць на полі. Тое-ж тычыцца й жанчынаў. Аднак, яны і ўзімку маюць даволі працы ў хаце. Ледзь міне восень і ўпарадкаецца лён, — яны сядваюць за калаўроты прасьці кужаль на бялізну ды апратку для сям’і, на пасэг для дачок. Каб спарней, дружней ды веселей ішла гэтая аднастайная праца, у даўгія зімовыя вечары дзяўчаты ды маладыя жанчыны зьбіраюцца часта ў якой-коледы прастарнейшай хаце і разам прадоць. Гэтак і ўзімнікі свавольніцы беларускія працоўныя зімовыя вечарыны, якія зваюцца **папрадкамі**. Ня глядзячы на цяжкую, цудную працу, якой ёсць на справе прадзіва, — попрадкі на Беларусі мінаюць ня толькі прыемна, але часамі й вельмі вясёла і аб іх часыцяком на ўвесь год застаюцца ў дзяўчатаў незабыўныя ўспаміны. Галоўнаю асалоюю попрадкаў, як і шмат якіх іншых працоўных беларускіх абрадаў, — зьяўляецца песня. Як толькі калаўроты пачынаюць гусяці, дык усюль якая-коледы галасістая дзяўчына й пачынае „зачыні“ песні, што падхапляецца неўзабаве ўсімі прысутнымі працаўнікамі. Ёсць навет у бытавым цыклі беларускіх народных песняў і гэтка адмысловая галіна, як „папрадковыя песні“. Успомнім тут хача-б гэтакія добра ведамыя песні, як:

„Ужо-ж сяду я  
Пад вакеначкам прасьці,“  
або  
Ой, на гары,  
на гары лён — белы кужаль”,  
ці  
„Ужо-ж сееца Вульяніца лянок”,  
і  
„Ой, працнуса я ў панядзелак,  
ці не напрату я кудзеляк”.  
Сьпяваюцца на попрадках, апрача гэтага й г. зв. „зімовыя песні“, зь якіх асабліва папулярныя былі ў нас:

— „А белыя куры,  
Вы ня пейце рана,  
Ой, не кажэце,  
А што ночанька мала”,  
або  
— „Пахадзілі мае ножкі  
Ды на белаю сыняжку,  
Забалела маё сэрца  
Ды на міламу дружку”.

Жданьні й настроі сьпявачак, аднак, нагэтулькі розныя, што звычайна, кола песняў, сьпяваных на працягу даўгіх вачорных гадзінаў попрадкаў, — немаг-

чыма абмяжваць. Таму на попрадках сьпяваюцца й песні, якія завуцца на Беларусі — „абы калі“, іншымі словамі, песні, што надаюцца да кожнае нагоды. Гэтыя песні „абы калі“ нагэтулькі разнастайныя, што абыймаюць усё, ад лірычных павольных, элегійных сьпеваў аж да жартоўных, сатырычных, а навет і даволі „салонных“ рэчаў. Іншы раз, як „уводдучу у густ“ дык адстаўляюць і калаўроты ды пачынаюцца ў хаце каратоды, або й іншыя гульні.

Ня дзіва, што на гэтакія вясёлыя попрадкі імкнуцца трапіць і хлапцы. Больш „пабавілівыя“ гаспадары й бацькі, навет, ня толькі не забараняюць гэтакія спатканьні моладзі, а наадварот, яшчэ й падтрымліваюць іх, тым баяей, што гэта часта вяло да сватаньня, а там і вяселья. Звычайна, хлапцы міркавалі трапіць якраз на сярэдзіну попрадкавага вечару, калі дзяўчаты былі ўжо крыху стомленыя працай і чакалі толькі нагоды разгнуць плечы. Спадзяючыся гасьцей, дзяўчаты пачыналі каля гэтага часу нецярплівіцца, ускаквалі, пачыналі часацца, перавязваць хусткі, заглядаць у люстэрка... Пачуўшы-ж спадзяваныя крокі й галасы, яны кідаліся жартам прытрымліваць дзверы, якія хлапцы мусілі выкупляць за цукеркі, гарэхі, сухаркі. Узымалася вясёлая мітусня. Аб кудзелі забываліся. Дзяўчаты пакідалі пяць запраўдныя попрадковыя песні, а пачыналі жартоўныя, „ігравыя“, з прыпеўкамі, жартамі:

— „Ехаў, ехаў каля млыну,  
Бачуў дзеўку, як маліну.  
Як я ехаў, яна спала,  
Як я сьвіснуў — яна ўстала.

або:  
Я ня буду рэдзьку сеяць,  
Людзі кажучы — горка.  
Я ня буду жаніцца,  
Будзе біці жонка”.

ці:  
Як у вас, так у нас  
Усе мы харошы.  
Па тысячы дзяцюкі,  
Дзеўкі — па тры грошы. й г. д.

У гэткім сатырычна-жартоўным жанры вядзецца й адна вельмі цікавая ды ўспешная гульня-сварка паміж дзяўчатамі й хлапцамі, што шыхтуюцца ў два рады, тварамі адзін да аднаго. Дзяўчаты пачынаюць:

— „Хлопцы нашы нярухавыя,  
Ды ня зграбныя, ня жзавыя.  
Пайшлі ў лязьбэ —  
Там увязьлі,  
Пайшлі ў ліпкі  
Там уліплі,  
А пайшлі ў сяло —  
Там іх памялом”.

Хлапцы не адстаюць:

## РЭФЭРАТ АБ БЕЛАРУСІ

У чацьвер, 15-га студзеня, а 7-ай гадз. увечары Сп. А. Д. прачытаў рэфэрат для чужаземных студэнтаў штатнага Унівэрсытэту ў Калюмбус, Огайо, на тэму: „Камуністычная тэорыя й практыка ў дачыненні да нацыянальнае свабоды ў СССР”. Рэфэрат быў прачытаны на просьбу „Эмбасіі Кляб-у”, адной з культурных арганізацыяў тутэйшага Унівэрсытэту, якая мае за мэту памацаць культурнага жыцця й супрацоўніцтва між чужаземнымі й амэрыканскімі студэнтамі.

У сваім дакладзе Сп. А. Д. прадставіў Савецкі Саюз як нібы шматнацыянальную дзяржаву, якая, аднак, ў запраўднасці зьяўляецца расейскай імперыяй, дзе пануе здэзек, гвалт, нацыянальная асыміляцыя й вынішчэньне ўсяго, што ня ёсць чыста расейскім. Нацыянальная палітыка ў СССР, — гэта толькі інструмант дацэйшага захопніцтва.

— „Дзеўкі нашы свавольніцы,  
Да работкі ды няздолніцы,  
Дзе мёд чуюць, —  
Там заднююць,  
Дзе гарэлку —  
Там няздэльку.  
Дзе-ж салодкі мёд —  
Там і цэльны год”.

Канчаюцца попрадкі, асабліва у г. зв. „мясасёл”, — і запраўднаю вечарынаю із скокамі. Скачуць пераважна папулярныя беларускія скокі, як „Лывоніха”, „Крыжачок”, „Юрачка”, „Трасуха”, „Мяцеліца” й інш. Разыходзяцца з попрадкавае вечарыны тады, калі ўжо віднець пачынае.

У музычнай камедыі (апэраце) „З вырань”, лёбрэта да якое напісала Н. Арсеньнева, а музыку М. Куліковіч, беларускім попрадкам прысьвячаецца сучэльны акт і яны стаюцца там вельмі цікавым фонам, на якім разгортваецца дзея. У гэтым акце выкарыстана й колькі нашых найлепшых попрадковых песняў, у тым ліку гэтка выдатная лірычная беларуская песня, як

— „Туман, туман па даліне,  
Шырок лісток на каліне”.

У дзею ўстаўлена таксама папулярная беларуская гульня „Яшчур”, да якое пняюцца цікавыя й вельмі старыя словы:

— „Сядзіць, сядзіць Яшчур, ладу, ладу  
у гарэховым кусьце, ладу, ладу,  
гарэшчыі лущыць, ладу, ладу,  
ды вочкамі плюшчыць, ладу, ладу”.

Гэтак міналі попрадкі на Беларусі, — а зь ім і даўгія гадзіны позьніх восенскіх і зімовых вечароў, — яшчэ адна зырка й багатая праява народнага беларускага быту.

М. К.

## ВАЖНЫЯ ЗЬМЕНЫ ВОНКАВЕ ПАЛІТЫКІ ЗША

(канец)

малая Фармоза стаецца вялікім пытаньнем для дэмакратычнага свэту і не маюю пагрозаю для чырвоных агрэсараў.

Тымчасам, абвешчаная прэз. Айзэнгаўэрам праграма ўстрывожыла Ангельшчыну, якая прызначыла камуністычны Кітай ды, у сувязі з новай сытуацыяй, баіцца за свой Ганконг. Бэвэн навет склікаў вялікі мітынг у Лёндане, на якім войстра крытыкаваў жадаць прэз. Айзэнгаўэра даць магчымасьць кітайскім нацыяналістам атакаваць камуністы, бо гэта, быццам, можа пашырць вайну. Паводля гэтакіх „лібэралаў” права на пашырэньне вайны маюць толькі камуністы, а дэмакраты павінны адно здаваць свае пазыцыі. Гэтага й жадалі ў свой час лэўныя ангельскія лібэралы пасля прызначаньня камуністычнага Кітаю, калі дамагаліся перадачы яму Фармозы й выгнаньня Чан-Кай-шы. Непакойца з прычыны прамовы прэз. Айзэнгаўэра і Чэрчыль. Што датычыць Францыі, дык палітычная думка тут яшчэ не выкрысталізаваная. Трэба спадзявацца, што яна прывітае новае распадзжэньне прэз. Айзэнгаўэра ў сувязі із Індакітаем, бо магчымыя дэсанты кітайскіх нацыяналістых могуць мець бессумлеўны ўплыў на ейную вайну з чырвонымі.

У сваей прамове прэз. Айзэнгаўэр абвесьціў таксама аб ануляваньні усіх сакрэтных умоваў падпісаных ў мінулым, якія некарэсна ўплываюць на добрыя дачыненні з саюзнікамі. Прэзыдэнт меў тут на ўвазе умовы, падпісаныя ў Тэгеране, Ялце й Патсдаме.

# З Беларускага Жыцьця

Паколькі бальшавікі выкарыстоўваюць сваю нацыянальную палітыку дзеля манлівае прапаганды асабліва сярод народаў Азіі, — Сп. А. Д. зьвярнуўся яраз да студэнтаў гэтых краінаў із словамі перасьцарогі ня верыць бальшавіцкай хлусьці й наважана змагацца із ёю.

За прыклад нацыянальнае „свабоды” ў СССР Сп. А. Д. узяў Беларусь і паказаў слухачом усю ману й страшныя зьдэкі расейскіх бальшавікоў над нашай Бацькаўшчынай. Каб студэнты з усяго сьвету маглі лепш зразумець усе ашуканства бальшавікае нацыянальнае палітыкі, Сп. А. Д. зрабіў кароткі гістарычны агляд Беларусі, зьвяртаючы іхную увагу асабліва на часы 1917-18 гадоў і Акт 25-га Сакавіка — прагалашаньне Незалежнасьці Беларускае Народнае Рэспублікі (БНР).

Тады Сп. А. Д. зрабіў грунтоўны аналіз нацыянальнага паняволеньня й вынішчэньня беларускага народу расейскім камунізмам за апошнія 35 год. Былі ўспомнены нязлічоныя ахвяры нашага народу, асабліва-ж вынішчэньне інтэлігенцы ад акадэмікаў да вучняў сярэдніх школаў, „віною” якіх было толькі тое, што яны хацелі служыць сваёй Радзіме, ды быць ня толькі па форме, але й па зьместу сынамі Беларусі.

Але Беларусь ня траціць надзеі, — казаў лектар. Ня глядзячы на жудасныя ахвяры, беларускі народ жыве і далей верай, што прыйдзе час, калі Беларусь стаецца ізноў вольнай і незалежнай дзяржавай у сям’і свабодных народаў сьвету.

Тут Сп. А. Д. даў кароткі абраз беларускага нацыянальнага жыцьця ў эміграцыі, пералічыў ягоня арганізацыі, мэтаю якіх ёсць — аднаўленьне Незалежнае Беларускае Дэмакратычнае Рэспублікі ў ейных этнаграфічных межах. Прыгэтым Сп. А. Д. даў і гістарычны нарыс беларускага нацыянальнага назову, ды паказуў, што наш народ нічога супольнага з расейскім ня мае, наадварот, маючы на працягу вякоў сваю собскую дзяржаву, ён усёяж бараніў яе із зброяй ў руках супраць адвечнае агрэсіі Расеі.

Пасля больш чымся галзіннага рэфэрату гэтак сама доўга цягнулася дыскусія. Усе прамоўцы — студэнты сыцьвердзілі, што Беларусь і ейны Народ мае поўнае права на незалежнасьць, на сваю нацыянальную асьвету й культуру. Акрамя таго, таму што Беларусь мае сваё прадстаўніцтва ў ЗН, беларускі народ мае права й цяпер на свабоду слова, прэсы, рэлігіі, права на палітычную свабоду выбіраць прадстаўнікоў ў свае арганізацыі ды ўстановы, ўладжваць свае справы з іншымі народамі, у тым ліку й расейскім, з гледзішча сваіх собскіх паглядаў і інтарэсаў.

Пасля афіцыйнае дыскусіі лектар яшчэ доўга гутарыў з паасобнымі студэнтамі, якія моцна цікавіліся нашай гісторыяй і культурай. Вялікае зацікаўленьне выклікалі беларускія газеты й часопісы, якія дакладчык прынёс з сабою. Хача блізу ніхто з студэнтаў ня мог чытаць пабеларуску, кажны прасіў растлумачыць яму, што напісана ў тым ці іншым артыкуле ды што прадстаўляе тая ці іншая фатаграфія? Дакладчык атрымаў шмат падзякаў як ад управы Клюбю, так і ад шматлікіх прысутных за свой зьмястоўны рэфэрат.

Слухалі рэфэрату студэнты з Японіі, Карэі, Кітаю, Філіпінаў, Індыі, Пакістану, Бурмы, Новае Зэляндыі, Аўстраліі, Італіі, Грэцыі, Францыі, Турцыі, Ірану, Іраку, Палестыны, Эгіпту, паўдзённай Афрыкі, Балтыцкіх краінаў, Украіны, Чэхіі, Славаччыны, Канады, Паўдзённай Амэрыкі й ЗША, ўсяго было іх каля 200 асобаў. Найбольш цікавіліся камуністычнай прапагандай студэнты Індыі й Блізкага Усходу.

Шкада толькі, што дакладчык ня меў інфармацыйных білетэняў аб Беларусі на ангельскай мове. Калі якія беларускія

арганізацыі, або паасобныя беларусы маюць брашуры „Беларусь пад расейскай акупацыяй”, Сп. А. Д. просіць прыслаць іх яму на Рэдакцыю „Беларуса”.

## ЧАРГОВЫ РЭФЭРАТ БІН І М.

31-га студзеня сёлета, як адзін з цыкло рэфэратаў, заплываваных Беларускім Інстытутам Навукі й Мастацтва, сп. др. Тумашам быў прачытаны рэфэрат на тэму: „Беларускія Культурныя Уплывы на Расею”.

Даволі ладная грамада слухачоў-беларусаў, як сямроў Інстытуту, гэтак і гасьцей, з увагаю праслухала даклад на вельмі цікавую й мала знуюю навет бальшыні нашай інтэлігенцыі тэму.

Вялікае Княства Літоўскае, — дзяржава нашых продкаў, — казаў рэфэрэнт, — была, як ведама, гаспадарствам наскрось заходня-эўрапейскім. З гледзішча нутранага дзяржаўнага ладу й культурных асягненьняў, нашае Вялікае Княства стаяла непараўнальна вышэй за тагачасную дэспатычную й узсім блізу някультурную Маскоўшчыну. Ня дзіва, што беларускія культурныя сілы, што траплялі ў Маскву ці выяжджаючы туды добраахвотна, на запросіны, ці не з свае волі закіненыя туды ў выніку шматлікіх войнаў, якія давалася весьці нашым продкам із Маскоўшчынай у абароне свае незалежнасьці, — неслы із сабой на усход і сваю вышэйшую культуру. Мала каму ведама, што якраз беларусы прынеслі ў Маскоўшчыну друкарства, арганізацыю школьніцтва, лепшую тэхніку й стыль будаўніцтва, царкоўнага малярства й шмат іншага. Асабліва шмат прычыніўся да разьвіцьця культурнага жыцьця ў Маскоўшчыне шырака ведама беларускі культурны дзеяч 17-га ст. Сымон Полацкі, які быў як на тых часы, высака-адукаваным чалавекам, чым вельмі розніўся навет ад вышэйшага маскоўскага сьвятарства. Неўзабаве маскоўскі цар Аляксей Міхайлавіч паклікаў Сымона Полацкага на настаўніка сваіх дзяцей. На гэтым становішчы Сымон Полацкі й пашыраў сваю культурна-асьветніцкую дзейнасьць на працягу год. Ён быў першым чалавекам, які пазнаёміў маскоўцаў з пісаньнем вершаў. Меў ён і вялікі ўплыў на царкоўнае жыцьцё Масквы, дзе ў тую пару царква якраз перабудоўвалася й „ачышчалася” патрыярхам Ніканам.

Культурныя ўплывы Вялікага Княства Літоўскага на Маскоўшчыну ды спыняліся і ў пазьнейшыя гады. Навет г. зв. „гражданку”, шрыфт, уведзены ў Маскве за часоў Пятра, заўдзячаюць расейцы беларусу Капівічу.

Пасля рэфэрату пачалася цікавая дыскусія на тэму пачутага, якая сьветчыла аб вялікім зацікаўленьні слухачоў рэфэратам.

## ПРЫРОДА У ТВОРСЬЦЬВЕ БЕЛАРУСКІХ ПІСЬМЕНЬНІКАЎ

будзе тэмаю рэфэрату Ант. Адамовіча ў суботу 21 лютага ў Крывіцкім (Беларускім) Навуковым Т-ве Пр. Скарыны. Рэфэрат будзе ў памяшчэньні Украінскага Літаратурна-Мастацкага Клубу, 149 2-ая Эвэню (паміж 9 і 10 вуліцамі). Пачатак у 7 гадзінаў вечары.

## ПАДЗЯКА

Царкоўны К-т Б. А. П. Ц. у Нью-Ёрку выказвае шчырую падзяку усім асобам, якія прычыніліся чыннай дапамогай пры ладжанні вечарыны з пастаноўкаю камедыі Фр. Аляхновіча „Чорт і баба”.

Асабліваю падзяку Камітэт выказвае кіраўніку пастаноўкі рэжысэру сп-ру І. Паланевічу, артыстам-аматарам сп-ні Кушэль Н. (малодшай), сп-чні Г. Ганчарэнка, сп-чні А. Орса і сп-ру Б. Данілюку. Таксама шчыра падзяка належыцца сп-ні Б. Вержбаловіч, сп-ні Кушаль Арсеньнявай, сп-ні Я. Кахановскай, сп-ні Зыбайла і сп-ром Зыбайду й Русаку, якія няўтомна працавалі пры б-фэце.

Царкоўны К-т.

## ЗГУРТАВАНЬНЕ БЕЛАРУСКАЕ МОЛАДЗІ У АМЭРЫЦЫ

ладзіць 14 ЛЮТАГА 1953 г.

у **LENEX ASSEMBLY HALL**  
**252-254 Second Street New York City**  
(паміж Ave „В” і „С”)

## ВЯЛІКІ

## КАНЦЭРТ — БАЛЬ

Грае ведамая аркестра **ВАСІЛЯ БОСАГА**  
Добры буфэт. Атракцыёны.

Пачатак а гадзіне 7:30 вечара.

Білеты можна набыць у:

Сп-і Галіны Ганчарэнка, — 33 Norfolk St. N. Y. C.  
і Сп-ра Барыса Данілюка, — 1455 East New York Ave  
Brooklyn 12. N. Y.

а у дзень Канцэрту-Балю пры ўваходзе.

**УСІХ ВЕТЛІВА ЗАПРАШАЕМ.**

## ЗВАРОТ

ДА БЕЛАРУСКАЕ ЭМІГРАЦЫІ І УСІХ, ХТО СПРЫЯЕ БЕЛАРУСКАЙ СПРАВЕ.

Дарагія суродзічы, воляй лёсу мы апынуліся на чужыне. У цяжкіх абста-вінах нашага сьняжнішняга існаваньня мы пачалі шукаць і тутка свой свайго, каб разам жыць нашым беларускім жыцьцём і змагацца за жыцьцёвыя правы Беларускага Народу. Нашая моц — адно ў нашым задзіночаньні, у вернасьці нашым нацыянальным традыцыям.

Беларускія эмігранты з іншых краінаў сьвету, ня глядзячы на сваё параўнальна горшае матар’яльнае становішча, ужо патрапілі набыць шмат дзе свае собскія грамадзкія будынкі, свае Народныя Дамы. Мусім на гэтае здабыцца й мы. Бо пакуль мы ня будзем мець свайго собскага памешканьня, нашая праца будзе культаваць. Собскі Дом тут, у Нью-Ёрку, дзе асяліліся столькі нашых людзей, павінен быць якнайхутчэй куплены, каб мець дзе весці нашу рэлігійную й культурна-грамадзкую працу.

Дарагія суродзічы, на 3-ім Кангрэсе Беларуска-Амэрыканскага Задзіночаньня, які адбыўся 1-2 сакавіка летась, Вы самі паставалі купіць або пабудаваць Беларускі Дом у Нью-Ёрку.

Дык пастараймася-ж выканаць тое, што пастаноўленае. Пачынайма зьбіраць грошы на гэтую справу, давайма ўсе, бяз розьніцы нашых палітычных паглядаў і асабістых сымпатыяў. Вызначаны дзеля ўжыццяўленьня гэтае справы Часовы Камітэт падлічыў, што калі кожны сябра БАЗА ахвяруе на куплю Беларускага Дому хоць 50 далараў, — Дом будзе куплены. Грошы гэтыя можна даць не адразу, а часткамі.

Памятайма, што калі мы самі не дамо сабе рады, — ніхто нам не дапаможа. Грошы на Беларускі Дом у Нью-Ёрку можна слаць на Беларуска-Амэрыканскае Задзіночаньне, **435 New Jersey Ave, Brooklyn 7, N. Y.** Часовы Камітэт на набыццё Беларускага Дому.

У ФОНД НА ПАБУДОВУ БЕЛАРУСКАГА ДОМУ У НЬЮ-ЁРКУ ПАСТУПІЛІ:

1. Ад Галіны Дарашэвіч ..... 100 дал.  
2. Ад М. Гарошка ..... 50 дал.  
3. Ад З. Гарошка ..... 50 дал.

Разам ..... 200 дал.

## ПАВЕДАМЛЕНЬНЕ

У СЫБОТУ 21-га ЛЮТАГА СЭЛЕТА

у памешканьні БЕЛАРУСКАЕ ХАТКІ  
461 Ashford Street, Brooklyn  
адбудзецца

## ВЕЧАР ПАЭЗІІ

паэта **РЫГОРА КРУШЫНЫ**

Пачатак а 7. гадз. увечары Уваход вольны.

Урад **БІН І М.**